GEBRUIKSAANWIJZING
MODE D'EMPLOI
INSTRUCTION MANUAL

Toolland
a land of possibilities

2 Years Guaranteed

CE

MADE IN P.R.C.

TC 78073

INDUSTRIELE BLAASRADIATOR
TC 78073

WAARSCHUWING

Lees voor uw eigen veiligheid eerst deze gebruiksaanwijzing alvorens het toestel te gebruiken.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Volg bij gebruik van het toestel altijd de onderstaande veiligheidsvoorschriften en (indien aanwezig) aanvullende veiligheids-voorschriften nauwkeurig op.

- Gebruik het toestel niet in badkamers en in andere ruimtes waar condensatie aanwezig kan zijn.
- Het toestel kan zeer warm worden. Plaats het daarom niet in de buurt van meubilair, gordijnen en dergelijken.
- Bedek het toestel nooit.
- Plaats het toestel niet in de onmiddelijke omgeving van of onder een stopcontact. Het stopcontact moet steeds zonder hinder te bereiken zijn.
- Controleer het toestel steeds op mogelijke beschadigingen. Gebruik het toestel nooit wanneer u beschadigingen opmerkt.
- Sluit het toestel alleen op wisselstroom-spanning conform het typeplaatje op het toestel aan.
- Raak nooit onder spanning staande onderdelen van het toestel aan. LEVENSGEVAAR!
- Bedien het toestel nooit terwijl uw handen nat zijn. LEVENSGEVAAR!
- Sluit geen andere aparaten aan op hetzelfde stopcontact van het toestel.
- Plaats het toestel niet in de buurt van ontvlambare stoffen.
- Neem het toestel nooit in gebruik bij beschadigingen. Controleer het snoer steeds op mogelijke beschadigingen.
- Indien het snoer beschadigd is, moet het worden hersteld door de leverancier of een ervaren/gediplomeerd technieker.
- Wanneer het toestel zo ernstig beschadigd is dat elektrische onderdelen vrij liggen, moet u onmiddelijk de stekker uit het stopcontact trekken en dient u contact op te nemen met uw leverancier.
- Gebruik het toestel niet in de buurt van zwembaden en in de onmiddelijke omgeving van water.
- Personen onder invloed van drugs, medicijnen of alcohol mogen het apparaat niet gebruiken. Personen met fysieke, zintuigelijke of mentale beperkingen mogen het apparaat niet gebruiken.
- Houd kinderen en dieren uit de buurt van het toestel. Let erop dat kinderen niet met het toestel spelen. Laat kinderen nooit alleen wanneer het toestel in werking is.
- Laat het toestel in werking niet achter.
- Trek de stekker uit het stopcontact wanneer u het toestel voor lange tijd niet meer gebruikt.
- Houd water uit de buurt van het toestel. Raak het toestel niet aan met natte handen. Levensgevaar!

UIT DE VERPAKKING

- Bij het uitpakken, dient u het toestel te controleren op transportschade en volledigheid. Indien u schade opmerkt aan het toestel moet u contact opnemen met uw verdeler.
- Gooi de verpakkingsdoos niet weg, maar bewaar deze zorgvuldig. U kan deze gebruiken om het toestel in te bewaren wanneer u het voor langere tijd niet gebruikt of om terug te sturen naar de verdeler bij schade/herstelling (zie ook: garantievoorwaarden).
- **LET OP :** Het verpakkingsmateriaal moet u zorgvuldig bewaren of bij het afval doen. Plastic zakken en andere verpakkings-materialen kunnen levensgevaarlijk speelgoed zijn voor kinderen en huisdieren.

GEBRUIK

- Plaats het toestel op een vlakke en stabiele ondergrond.
- Controleer of het toestel is uitgeschakeld.
- Steek vervolgens de stekker in het stopcontact.
- Zet de schakelaar in de gewenste werkstand:

Ventilator draait

Ventilator draait + verwarming 1650W

Ventilator draait + verwarming 3000W

- Het toestel treedt in werking als de schakelaar op één van de drie werkstanden staat.
- Het toestel is uitgerust met een thermostaat. Zodra de temperatuur in de ruimte voldoet, stopt automatisch het verwarmingselement. Wanneer de temperatuur daalt, wordt het verwarmingselement weer ingeschakeld.

LET OP : Wanneer het verwarmings-element automatisch uitschakeld, blijft de ventilator van het toestel draaien totdat de temperatuur voldoende is gedaald. Dit betekent dat het toestel de warme lucht wegblaast en u een koude gevoels-wording krijgt. Om deze koude gevoelswording te voorkomen, kan u het toestel steeds weer uitschakelen.

- Wanneer het toestel is uitgeschakeld (met stekker in stopcontact), zal de ventilator nog even draaien totdat het toestel voldoende is afgekoeld.
- Trek de stekker uit het stopcontact wanneer u het toestel niet gebruikt.

OVERVERHITTINGSBEVEILIGING

Het toestel is uitgerust met een oververhittingsbeveiliging. Deze bescherming schakelt het toestel automatisch uit bij een storing. In dit geval moet u het toestel uit schakelen en de stekker uit het stopcontact trekken. Na een korte afkoelfase is het toestel weer gebruiksklaar.
Mocht dit herhaaldelijk gebeuren, dient u contact op te nemen met uw verdeler.

IP-CLASSIFICATIE

Dit toestel heeft een beschermingsgraad IP.44 waardoor het beschermd is tegen waterstralen en indringende voorwerpen vanaf 1mm.

TECHNISCHE SPECIFICATIES

Spanning	V	230
Frequentie	Hz	50
Vermogen	W	3000
Thermostaat	°C	0-40
Beschermingsgraad	IP	44
Capaciteit	m^3/u	260

ONDERHOUD

- Trek de stekker uit het stopcontact vooraleer onderhoud te plegen.
- Onderdelen van het toestel kunnen heet worden bij gebruik. Laat het toestel dan ook steeds voldoende afkoelen.
- Gebruik geen water om het toestel schoon te maken, maar gebruik een milde vochtige doek.
- Gebruik geen stoffen die het toestel kunnen beschadigen.
- Bewaar het toestel op een droge en geventileerde plaats.
- Wanneer u het toestel voor langere tijd niet gebruikt, kan u het best opbergen in een doos (voorkeur eigen verpakking). Zo beschermt u het toestel.

MILIEU

Als uw toestel na verloop van tijd aan vervanging toe is, geef het dan niet mee met het huisvuil, maar zorg voor een milieuvriendelijke verwerking.

GARANTIE

Voor de garantiebepalingen wordt verwezen naar de bijgevoegde garantievoorwaarden.

RADIATEUR SOUFFLANT INDUSTRIEL TC 78073

MISE EN GARDE

Pour votre propre sécurité, lisez préalablement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser la machine.

CONSIGNES DE SECURITE

Lors d'emploi de l'appareil, observez toujours scrupuleusement les consignes de sécurité fournies ainsi que les consignes de sécurité complémentaires ci-dessous.

- N'utilisez pas l'appareil dans la salle de bain et dans des autres chambres avec condensation.
- L'appareil peut être très chaud pendant l'utilisation. L'appareil ne peut pas placer près des meubles, des rideaux, etc.
- Ne couvriez jamais l'appareil.
- Ne placez jamais l'appareil dans l'environnement ou sous un prise électrique.
- La prise électrique doit être toujours accessible sans problèmes.
- Ne jamais toucher les pièces se trouvant sous tension. Danger de mort.
- Ne jamais commander l'appareil avec des mains mouillées. Danger de mort.
- Ne jamais mettre en service l'appareil si celui-ci ou le câble d'amenée son endommagés. Danger de blessures.
- Si l'appareil est endommagé au point que des pièces électriques sont à nu, le couper immédiatement du secteur et adressez-vous à votre commerçant spécialisé.
- Si le câble est endommagé seulement le fournisseur ou un technicien diplômé peut le réparer.
- Ne branchez pas des autres appareils sur la même prise électrique.
- Ne placez pas cet appareil ou les animaux domestiques peuvent l'atteindre.
- N'utilisez jamais l'appareil près d'un bain, d'une douche ou d'une piscine.
- N'utilisez jamais l'appareil des matières inflammables. Il ne doit pas être mis près ou en contact avec un combustible, pétrole, gaz ou explosifs.
- Les personnes aptes à comprendre et à respecter les instructions devraient utiliser ou effectuer l'entretien de cet appareil de chauffage. Les enfants ne peuvent pas utiliser l'appareil pour éviter qu'il joue avec l'appareil. Les personnes qui ont des restrictions physique, sensorielle ou mentale ne peuvent pas utiliser l'appareil.
- Ne laissez jamais des enfants sans surveillance dans l'environnement de l'appareil pour éviter qu'ils jouent avec l'appareil.
- Si vous n'utilisez pas le chauffage pendant quelque temps il est préférable de s'assurer qu'il est propre et sec et le conserver ensuite à intérieur d'un sac de plastique dans un endroit sec et frais.
- N'utilisez jamais la machine avec de l'eau et ne permettez pas qu'elle se mouille quelque soit la circonstance.

Les enfants ne peuvent pas utiliser l'appareil sans surveillance.

EMBALLAGE

- Après le déballage, vérifier si l'appareil n'a pas subi de dommages de transport et si la fourniture est complète. En cas de dommages ou de fournitures incomplètes, veuillez-vous adresser à votre distributeur.
- Ne pas jeter le carton original. Il sera nécessaire pour la conservation et l'expédition en cas de dommages dus au transport.
- **ATTENTION :** Eliminer en bonnenet due forme le matériau d'emballage. Les sacs en plastique peuvent devenir un jouet dangereux pour des enfants et des animaux.

INSTRUCTIONS

- Placez l'appareil sur une surface stable.
- Vérifiez que l'appareil est mis hors service avant brancher.
- Branchez l'appareil dans la prise.
- Mettez l'interrupteur dans une position d'opération:

Ventilateur souffle

Ventilateur souffle + chauffage 1650W

Ventilateur souffle + chauffage 3000W

- L'appareil est mis en service quand l'interrupteur est mis dans une position d'opération.
- L'appareil a un thermostat. Quand la température suffit, le chauffage de l'appareil s'arrête automatiquement. Quand la température baisse le chauffage de l'appareil s'allumera.

ATTENTION : Quand le thermostat est mis hors service, le ventilateur continuera de souffler. Le ventilateur soufflera l'air chaud par quoi vous pouvez recevoir un sens froid. Vous pouvez toujours mettre l'appareil hors service.

- Quand vous avez mis l'appareil hors service le ventilateur continuera de souffler jusqu' à l'appareil est refroidi suffisamment.
- Si vous n'utilisez pas l'appareil débranchez le câble.

PROTECTION CONTRE SURCHAUFFE

La protection de surchauffe intégrée met l'appareil automatiquement hors circuit en cas de perturbation. Dans ce cas, vous devez retirer la fiche de la prise. Après une courte phase de refroidissement, l'appareil est de nouveau opérationnel.

Si cela devait se répéter, veuillez-vous adresser à un commerçant spécialisé.

CLASSIFICATION IP

Cet appareil a une classification IP.44 qui protège contre des projections d'eau et des objets avec un diamètre d'au moins 1mm.

SPECIFICATIONS TECHNIQUES

Voltage	V	230
Fréquence	Hz	50
Puissance	W	3000
Thermostat	°C	0-40
Protection IP	IP	44
Capacité	m³/u	260

NETTOYAGE

- Mettre tout d'abord l'appareil hors circuit et retirer la fiche réseau de la prise. Ne pas utiliser de détergents à récurer ni corrosifs.
- Nettoyer le boîtier avec un chiffon humide, l'aspirateur ou un pinceau à poussières.
- Ne jamais plonger l'appareil dans l'eau. Danger de mort.
- Après une exploitation prolongée du ventilateur en été, la zone d'aspiration et de soufflage doivent être nettoyée avec un aspirateur.

ENVIRONNEMENT

Quand votre machine a atteint la fin de son cycle de vie utile, ne vous en débarrassez pas avec les ordures ménagères, mais destinez-la à un traitement respectueux de l'environnement.

GARANTIE

Reportez vous aux conditions de garantie ci-jointes.

INDUSTRIAL FAN HEATER
TC 78073

WARNING

Read this manual carefully before using the machine for own safety.

SAFETY INSTRUCTIONS

When using the appliance, always observe the enclosed safety instructions as well as the additional safety instructions.

- In order to avoid heating please do not cover the heater during usage.
- When using electrical appliance basic precautions should always be followed including below.
- The fan heater is not suitable for in damp weather, in bathrooms or in other wet or damp environments.
- Please note that the fan heater can become very hot. Therefore it should be placed at a safe distance from flammable objects such as furniture, curtains, …
- Do not place the fan heater immediately under a wall socket.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by manufacturer, its service agent or similar qualified persons.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Do not connect the fan heater using an on/off timer or other equipment which can automatically switch the device on.
- The fan heater must not be placed in rooms where flammable liquids or gases are used or stored.
- Heater cannot be used in bathrooms, showers and near pools.
- Make sure the heater is always under surveillance and keep children and animals away from it.

PACKAGING

- When packing out you must check the appliance for transport damages and missing pieces. When you notice damage you must contact your dealer.
- Do not throw away the packaging. You could use it when storing the appliance or when sending back the appliance for repair.
- **WARNING:** Please store the packaging well. Plastic bags and other packaging materials could be dangerous for children and pets.

INSTRUCTIONS

- The appliance must be placed on a steady surface.
- Before connecting the appliance to the power supply please check if the appliance is switched off.
- Put the power supply cable into the socket.
- Put the switch in the preferred position:

Fan working

Fan working + Heating 1650W

Fan working + Heating 3000W

- The appliance starts working when one of the above positions is used.
- The appliance does have a thermostat. When the temperature has reached the preferred temperature the heating element will stop automatically. When the temperature is going down the heating element will be switched on again.

WARNING: After the heating element is switched off automatically, the fan will still blowing till the appliance has cooled down. This means it will blow away the hot air and you will get a possible cold feeling in your room. To prevent this cold feeling you could turn off the appliance.

- When the appliance is switched off (with supply cord in socket) the fan will keep blowing till the appliance is cooled down.
- Pull out the supply cord when you do not use the appliance.

OVERHEATING PROTECTION

The appliance is provided with a overheating protection. This protection will switch off the

appliance automatically when it notices a malfunction. In this case you must switch off the appliance and pull out the supply cord. After a short period of cooling down, the appliance will be ready to use again.

When this happens repeatedly you must contact your local dealer.

IP CLASSIFICATION

This appliance has an IP.44 classification. It offers protection against splashing water and objects with a diameter of at least 1mm.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Voltage	V	230
Frequency	Hz	50
Power	W	3000
Thermostat	°C	0-40
IP Protection	IP	44
Capacity	m³/u	260

MAINTENANCE

- Before cleaning the appliance disconnect it from the socket and let it cool down. The enclosure is easily to get dirty. Wipe it often with a sponge. For every dirty parts wipe with a sponge dipped in water and mild detergent. Then dry the heater enclosure with clean cloth.
- Be careful and do not let water enter the appliance. Don not splash water onto the heater, never use solvents like gasoline, isoamyl, acetate toluene etc. to clean the heater, in order to protect the enclosure.
- Clean the cord and plug. Pack it dry in a plastic bag and store it in a dry and ventilated place.

ENVIRONMENT

Should your machine need replacement after extended use, do not put it in the domestic waste, but dispose of it in an environmentally safe way.

WARANTY

Refer to the enclosed guarantee conditions for the terms and conditions of guarantee.

EN

Velleman® Service and Quality Warranty

Since its foundation in 1972, Velleman® acquired extensive experience in the electronics world and currently distributes its products in over 85 countries.

All our products fulfil strict quality requirements and legal stipulations in the EU. In order to ensure the quality, our products regularly go through an extra quality check, both by an internal quality department and by specialized external organisations. If, all precautionary measures notwithstanding, problems should occur, please make appeal to our warranty (see guarantee conditions).

General Warranty Conditions Concerning Consumer Products (for EU):

• All consumer products are subject to a 24-month warranty on production flaws and defective material as from the original date of purchase.

• Velleman® can decide to replace an article with an equivalent article, or to refund the retail value totally or partially when the complaint is valid and a free repair or replacement of the article is impossible, or if the expenses are out of proportion.

You will be delivered a replacing article or a refund at the value of 100% of the purchase price in case of a flaw occurred in the first year after the date of purchase and delivery, or a replacing article at 50% of the purchase price or a refund at the value of 50% of the retail value in case of a flaw occurred in the second year after the date of purchase and delivery.

• Not covered by warranty:

- all direct or indirect damage caused after delivery to the article (e.g. by oxidation, shocks, falls, dust, dirt, humidity...), and by the article, as well as its contents (e.g. data loss), compensation for loss of profits;
- consumable goods, parts or accessories that are subject to an aging process during normal use, such as batteries (rechargeable, non-rechargeable, built-in or replaceable), lamps, rubber parts, drive belts... (unlimited list);
- flaws resulting from fire, water damage, lightning, accident, natural disaster, etc.…;
- flaws caused deliberately, negligently or resulting from improper handling, negligent maintenance, abusive use or use contrary to the manufacturer's instructions;
- damage caused by a commercial, professional or collective use of the article (the warranty validity will be reduced to six (6) months when the article is used professionally);
- damage resulting from an inappropriate packing and shipping of the article;
- all damage caused by modification, repair or alteration performed by a third party without written permission by Velleman®.

• Articles to be repaired must be delivered to your Velleman® dealer, solidly packed (preferably in the original packaging), and be completed with the original receipt of purchase and a clear flaw description.

• Hint: In order to save on cost and time, please reread the manual and check if the flaw is caused by obvious causes prior to presenting the article for repair. Note that returning a non-defective article can also involve handling costs.

• Repairs occurring after warranty expiration are subject to shipping costs.

• The above conditions are without prejudice to all commercial warranties.

The above enumeration is subject to modification according to the article (see article's manual).

NL

Velleman® service- en kwaliteitsgarantie

Velleman® heeft sinds zijn oprichting in 1972 een ruime ervaring opgebouwd in de elektronicawereld en verdeelt op dit moment producten in meer dan 85 landen. Al onze producten beantwoorden aan strikte kwaliteitseisen en aan de wettelijke bepalingen geldig in de EU. Om de kwaliteit te waarborgen, ondergaan onze producten op regelmatige tijdstippen een extra kwaliteitscontrole, zowel door onze eigen kwaliteitsafdeling als door externe gespecialiseerde organisaties. Mocht er ondanks deze voorzorgen toch een probleem optreden, dan kunt u steeds een beroep doen op onze waarborg (zie waarborgvoorwaarden).

Algemene waarborgvoorwaarden consumentengoederen (voor Europese Unie):

• Op alle consumentengoederen geldt een garantieperiode van 24 maanden op productie- en materiaalfouten en dit vanaf de oorspronkelijke aankoopdatum.

• Indien de klacht gegrond is en een gratis reparatie of vervanging van een artikel onmogelijk is of indien de kosten hiervoor buiten verhouding zijn, kan Velleman® beslissen het desbetreffende artikel te vervangen door een gelijkwaardig artikel of de aankoopsom van het artikel gedeeltelijk of volledig terug te betalen. In dat geval krijgt u een vervangend product of terugbetaling ter waarde van 100% van de aankoopsom bij ontdekking van een gebrek tot één jaar na aankoop en levering, of een vervangend product tegen 50% van de kostprijs of terugbetaling van 50 % bij ontdekking na één jaar tot 2 jaar.

• Valt niet onder waarborg:

- alle rechtstreekse of onrechtstreekse schade na de levering veroorzaakt aan het toestel (bv. door oxidatie, schokken, val, stof, vuil, vocht...), en door het toestel, alsook zijn inhoud (bv. verlies van data), vergoeding voor eventuele winstderving.
- verbruiksgoederen, onderdelen of hulpstukken die onderhevig zijn aan veroudering door normaal gebruik zoals bv. batterijen (zowel oplaadbare als niet-oplaadbare, ingebouwd of vervangbaar), lampen, rubberen onderdelen, aandrijfriemen... (onbeperkte lijst).
- defecten ten gevolge van brand, waterschade, bliksem, ongevallen, natuurrampen, enz.
- defecten veroorzaakt door opzet, nalatigheid of door een onoordeelkundige behandeling, slecht onderhoud of abnormaal gebruik of gebruik van het toestel strijdig met de voorschriften van de fabrikant.
- schade ten gevolge van een commercieel, professioneel of collectief gebruik van het apparaat (bij professioneel gebruik wordt de garantieperiode herleid tot 6 maand).
- schade veroorzaakt door onvoldoende bescherming bij transport van het apparaat.
- alle schade door wijzigingen, reparaties of modificaties uitgevoerd door derden zonder toestemming van Velleman®.

• Toestellen dienen ter reparatie aangeboden te worden bij uw Velleman®-verdeler. Het toestel dient vergezeld te zijn van het oorspronkelijke aankoopbewijs. Zorg voor een degelijke verpakking (bij voorkeur de originele verpakking) en voeg een duidelijke foutomschrijving bij.

• Tip: alvorens het toestel voor reparatie aan te bieden, kijk nog eens na of er geen voor de hand liggende reden is waarom het toestel niet naar behoren werkt (zie handleiding). Op deze wijze kunt u kosten en tijd besparen. Denk eraan dat er ook voor niet-defecte toestellen een kost voor controle aangerekend kan worden.

• Bij reparaties buiten de waarborgperiode zullen transportkosten aangerekend worden.

• Elke commerciële garantie laat deze rechten onverminderd.

Bovenstaande opsomming kan eventueel aangepast worden naargelang de aard van het product (zie handleiding van het betreffende product).

FR

Garantie de service et de qualité Velleman®

Depuis 1972, Velleman® a gagné une vaste expérience dans le secteur de l'électronique et est actuellement distributeur dans plus de 85 pays.

Tous nos produits répondent à des exigences de qualité rigoureuses et à des dispositions légales en vigueur dans l'UE. Afin de garantir la qualité, nous soumettons régulièrement nos produits à des contrôles de qualité supplémentaires, tant par notre propre service qualité que par un service qualité externe. Dans le cas improbable d'un défaut malgré toutes les précautions, il est possible d'invoquer notre garantie (voir les conditions de garantie).

Conditions générales concernant la garantie sur les produits grand public (pour l'UE) :

• tout produit grand public est garanti 24 mois contre tout vice de production ou de matériaux à dater du jour d'acquisition effective ;

• si la plainte est justifiée et que la réparation ou le remplacement d'un article est jugé impossible, ou lorsque les coûts s'avèrent disproportionnés, Velleman® s'autorise à remplacer ledit article par un article équivalent ou à rembourser la totalité ou une partie du prix d'achat. Le cas échéant, il vous sera consenti un article de remplacement ou le remboursement complet du prix d'achat lors d'un défaut dans un délai de 1 an après l'achat et la livraison, ou un article de remplacement moyennant 50% du prix d'achat ou le remboursement de 50% du prix d'achat lors d'un défaut après 1 à 2 ans.

• sont par conséquent exclus :

- tout dommage direct ou indirect survenu à l'article après livraison (p.ex. dommage lié à l'oxydation, choc, chute, poussière, sable, impureté…) et provoqué par l'appareil, ainsi que son contenu (p.ex. perte de données) et une indemnisation éventuelle pour perte de revenus ;
- toute pièce ou accessoire nécessitant un remplacement causé par un usage normal comme p.ex. piles (rechargeables comme non rechargeables, intégrées ou remplaçables), ampoules, pièces en caoutchouc, courroies… (liste illimitée) ;
- tout dommage qui résulte d'un incendie, de la foudre, d'un accident, d'une catastrophe naturelle, etc. ;
- out dommage provoqué par une négligence, volontaire ou non, une utilisation ou un entretien incorrect, ou une utilisation de l'appareil contraire aux prescriptions du fabricant ;
- tout dommage à cause d'une utilisation commerciale, professionnelle ou collective de l'appareil (la période de garantie sera réduite à 6 mois lors d'une utilisation professionnelle) ;
- tout dommage à l'appareil qui résulte d'une utilisation incorrecte ou différente que celle pour laquelle il a été initialement prévu comme décrit dans la notice ;
- tout dommage engendré par un retour de l'appareil emballé dans un conditionnement non ou insuffisamment protégé.
- toute réparation ou modification effectuée par une tierce personne sans l'autorisation explicite de SA Velleman® ; - frais de transport de et vers Velleman® si l'appareil n'est plus couvert sous la garantie.

• toute réparation sera fournie par l'endroit de l'achat. L'appareil doit nécessairement être accompagné du bon d'achat d'origine et être dûment conditionné (de préférence dans l'emballage d'origine avec mention du défaut) ;

• tuyau : il est conseillé de consulter la notice et de contrôler câbles, piles, etc. avant de retourner l'appareil. Un appareil retourné jugé défectueux qui s'avère en bon état de marche pourra faire l'objet d'une note de frais à charge du consommateur ;

• une réparation effectuée en-dehors de la période de garantie fera l'objet de frais de transport ;

• toute garantie commerciale ne porte pas atteinte aux conditions susmentionnées.

La liste susmentionnée peut être sujette à une complémentation selon le type de l'article et être mentionnée dans la notice d'emploi.

Made in PRC
Imported by Velleman nv
Legen Heirweg 33, 9890 Gavere, Belgium
www.velleman.eu